



Załącznik nr 3 do zarządzenia nr 47/2022 Dyrektora Miejskiego Ośrodka Pomocy Rodzinie w Kielcach z dnia 9 sierpnia 2022 r.  
Додаток nr 3 до Наказ № 47/2022 Директор Муниципального Центру Допомоги сім'ї в Кельце від 9 серпня 2022 року

Data wpływu .....

nr identyfikacji .....

**АНКЕТА ДЛЯ ДІТЕЙ ТА МОЛОДІ ВІД 5-17 РОКІВ**  
(FORMULARZ REKRUTACYJNY DLA DZIECI I MŁODZIEŻY W WIEKU 5-17 LAT)

**(введіть, будь ласка, друкованими літерами латинського алфавіту)**  
(Dokumenty należy wypełnić czytelnie, drukowanymi literami alfabetu łacińskiego)

**I. Особисті дані дитини (Dane osobowe dziecka)**

1.	<b>Ім'я</b> (Imię)	
2.	<b>Прізвище</b> (Nazwisko)	
3.	<b>Песель</b> (Pesel)	<input type="checkbox"/> Так номер ..... (tak, numer) <input type="checkbox"/> Ні (Nie)
4.	<b>Стать</b> (Płeć)	<input type="checkbox"/> Жіноча (Kobieta) <input type="checkbox"/> чоловіча (Mężczyzna)
5.	<b>Вік</b> (Wiek)	
6.	<b>Дата і місце народження</b> (Data i miejsce urodzenia)	
7.	<b>Громадянин України</b> (Obywatel Ukrainy)	<input type="checkbox"/> Так (Tak) <input type="checkbox"/> Ні (Nie)
8.	<b>Дата перетину польського кордону</b> (Data przekroczenia granicy Polski)	<input type="checkbox"/> до 23.02.2022 r. (Do 23.02.2022 r.) <input type="checkbox"/> після 24.02.2022 r. (Od 24.02.2022 r.)
9.	<b>Адреса проживання/перебування в Польщі</b> (Adres zamieszkania/ pobytu w Polsce)	<b>Місто</b> (miejscowość): ..... <b>Вулиця</b> (ulica): ..... <b>nr будинку</b> (nr domu): ..... <b>nr квартири</b> (nr lokalu): ..... <b>поштовий індекс</b> (kod pocztowy): .....
	<b>Контактний телефон одного з батьків / опікуна</b> (telefon kontaktowy do rodzica/opiekuna prawnego)	
	<b>Адреса електронної пошти одного з батьків / опікуна</b> (adres e-mail rodzica/opiekuna prawnego)	

10.	<b>Прізвище, ім'я батьків /опікуна, який подає заявку на участь у Проекті</b> (Imię i Nazwisko rodzica / opiekuna prawnego ubiegającego się o udział w Projekcie)	
-----	--	--

**II. Заяви батьків / опікуна (oświadczenia rodzica/opiekuna prawnego):**

1.	<p><b>Усвідомлюючи кримінальну відповідальність за ст. 233 § 1 Закону від 6 червня 1997 року Кримінального кодексу (консолідований текст, Журнал законів за 2022 рік, пункт 1138), який передбачає покарання у вигляді позбавлення волі від 6 місяців до 8 років за надання неправдивих свідчень, я заявляю, що у бланку прийому на роботу дані відповідають фактичному та юридичному стану.</b></p> <p>(Świadomy/a odpowiedzialności karnej wynikającej z art. 233 § 1 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. Kodeksu karnego (tekst jednolity Dz. U. z 2022 r., poz. 1138) przewidującego karę pozbawienia wolności od 6 miesięcy do lat 8 za składanie fałszywych zeznań oświadczam, że podane przeze mnie w formularzu rekrutacyjnym dane są zgodne ze stanem faktycznym i prawnym.)</p>
2.	<p><b>Я підтверджую, що я ознайомився з Положенням про набір та участь у Проекті під назвою «ЗМІЦНЕННЯ ТА НЕЗАЛЕЖНІСТЬ ГРОМАДЯН УКРАЇНИ», і я не маю проти нього жодних заперечень і зобов'язуюсь дотримуватись його положень.</b></p> <p>(Oświadczam, że zapoznałem/-am się z Regulaminem rekrutacji i uczestnictwa w Projekcie pn. „Wzmocnienie samodzielności obywateli Ukrainy” i nie zgłaszam do niego zastrzeżeń oraz zobowiązuję się przestrzegać jego postanowień.)</p>
3.	<p><b>Я заявляю, що даю згоду на безкоштовну обробку зображення дитини для цілей інформації та реклами відповідно до вищезазначених демонструвати. Під наданням згоди розуміється згода на фотозйомку під час організованих заходів, а також їх оприлюднення з інформаційною та рекламною метою (фото та інші роботи можуть розміщуватися на веб-сайтах і використовуватися в загальнодоступних інформаційних та рекламних</b></p> <p>(Oświadczam, że wyrażam zgodę na bezpłatne przetwarzanie wizerunku dziecka na potrzeby informacji i promocji w ramach ww. projektu. Wyrażenie zgody oznacza przyzwolenie na robienie zdjęć podczas organizowanych działań, a także na ich publikację w celach informacyjno-promocyjnych (zdjęcia i inne utwory mogą zostać umieszczone na stronach internetowych oraz wykorzystane w materiałach informacyjno-promocyjnych ogólnie dostępnych)</p>
4.	<p><b>Заявляю, що даю згоду на участь дитини в проекті «ЗМІЦНЕННЯ ТА НЕЗАЛЕЖНІСТЬ ГРОМАДЯН УКРАЇНИ»</b></p> <p>(Oświadczam, że wyrażam zgodę na uczestnictwo dziecka w projekcie „Wzmocnienie samodzielności obywateli Ukrainy”)</p>

Кельце, дата .....г.  
(Kielce, dnia )

.....  
(підпис одного з батьків/опікуна)  
(podpis rodzica/opiekuna prawnego )

**III. Обов'язкові додатки (Dołączone wymagane załączniki):**

Назва додатку (Nazwa załącznika)	Заповнюється працівником MOPR (Wypełnia pracownik MOPR)	
<b>1. Додаток nr 4 інформація RODO - Адміністратор MOPR</b> (Załącznik nr 4 Klauzula informacyjna RODO - Administrator MOPR)	<input type="checkbox"/> TAK	<input type="checkbox"/> NIE
<b>2. Додаток nr 5 інформація RODO – Адміністратор MRiPS</b> (Załącznik nr 5 Klauzula informacyjna RODO – Administrator MRiPS)	<input type="checkbox"/> TAK	<input type="checkbox"/> NIE

Kielce, .....

.....

Podpis osoby dokonującej weryfikacji